

Una cariñosa embajada portuguesa, una de las más gratas que podría llegar a España de la nación vecina y hermana, se halla estos días en nuestro país.

El San Lorenzo del Escorial, monumento de nuestra Historia y donde reposa José Antonio, se han saludado en el día de ayer las banderas de la Mocedad Portuguesa y de la Falange.

Muchos y profundos son los lazos de la amistad sincera que ligan a Portugal y España. Las dos naciones hermanas, que se descubrieron las almas en la gran coyuntura de nuestra guerra, celebran ahora estos actos que son una prueba patente de la amistad y de la cordialidad de relaciones que ligan a los dos pueblos peninsulares.

Cuando casi toda Europa se presentaba para nosotros como un enemigo, fué Portugal la primera en reconocer el hondo sentido histórico de la causa que defendíamos, exponiéndolo con la claridad de los más poderosos argumentos.

Ya más tarde, en los días de las batallas, la sangre de los mozos portugueses y españoles se confundieron más de una vez en el combate. Fué la primera voz de Portugal, la voz de las emisoras de radio portuguesas, quien en las angustiosas fechas de julio de 1936, nos traían el aliento y la fé.

Portugal y España han corrido también en los últimos años los azares de una historia casi semejante. Portugal halló antes el camino. Oliveira Salazar, artífice de un Estado y maestro de una juventud, ha creado un Portugal nuevo y vigoroso.

La España de Franco, después de una guerra victoriosa, da ahora sus pasos primeros en el camino de la paz constructiva y creadora, obra para la que la juventud aportará la mayor ayuda.

Por eso, hay mucho de emotivo y de simbólico en este saludo -- mejor diremos de este abrazo -- en que se han unido ayer en el Escorial, la juventud portuguesa y española.

Las dos naciones peninsulares, mantenedores de una neutralidad ordenada por sus Jefes de Gobierno, realizan una política de realidades en la que siempre será postulado esencial la amistad hispano-lusitana, sellada con sangre en los días bien recientes de la guerra.

## Actividad aerea en mar y tierra |||

### Y FUERTE ACCION ARTILLERA EN EL FRENTE

# FRANCES ||||| HALIFAX

## Informa de las medidas adoptadas para intensificar la guerra

### PARTE FRANCES

París, 30. — Comunicado de guerra de la mañana de hoy:

"Durante la mañana de hoy ha habido violentos tiros de artillería por la parte de los Vosgos y al Oeste del Sarre.

En esta región, los elementos de reconocimiento enemigos fueron rechazados por nuestro fuego, tendiendo una emboscada.

El enemigo ha abandonado algunos cadáveres sobre el terreno." — STEFANI.

### COMUNICADO ALEMÁN

Berlín, 30. — El alto Mando del Ejército alemán comunica:

En el frente del Oeste han sido rechazados varios ataques de los destacados exploradores enemigos.

A pesar del mal tiempo poco favorable, los aviones de reconocimiento alemanes han continuado hasta última hora de la tarde sus vuelos de reconocimiento sobre el Mar del Norte, la costa occidental de Inglaterra y Francia.

En uno de estos vuelos fué atacado un convoy enemigo. Un crucero que es coltaba el convoy fué averiado por las bombas. Un barco mercante fué hundido y otro alcanzado por las bombas.

Un avión alemán no ha regresado a su base.

En el frente occidental se han producido combates aéreos entre aviones alemanes y franceses.

Tres aviones de caza enemigos resultaron seriamente averiados y tuvieron que realizar un aterrizaje forzoso destrás de las líneas enemigas.

Un avión de caza alemán fué derribado.

Un submarino alemán mientras navegaba por el Mar del Norte, encontró un avión aliado que flotaba a la deriva. Este avión había sido considerado como perdido. El avión se hundió; pero sus tripulantes fueron salvados por el submarino alemán." — STEFANI.

### HALIFAX INFORMA

Londres, 30. — Se sabe que Lord Halifax celebró una larga entrevista con el Jefe de la Oposición laborista y otra con el Embajador de los Estados Unidos.

Se cree que el Ministro de Asuntos Exteriores británico les ilustró sobre la declaración común franco-británica y las medidas que los aliados piensan adoptar para intensificar la guerra. — STEFANI.

### DOCE MUJERES MUERTAS

Londres, 30. — Se ha publicado la tercera lista de las pérdidas sufridas por el Ejército británico, a la cual, además de los Oficiales y soldados que en ellas figuran como muertos, hay que añadir doce mujeres de las Milicias Auxiliares, muertas en acto de servicio. — STEFANI.

### LA AVIACION ALEMANA ATACA A UN CONVOY ENEMIGO

Berlín, 30. — La Agencia D. N. B. comunica que en la jornada del 29 de marzo los aviones alemanes han continuado sus vuelos de reconocimiento sobre el Mar del Norte, a pesar de las desfavorables condiciones atmosféricas.

Durante la noche los aparatos alemanes descubrieron un convoy enemigo al cual atacaron, no obstante el intenso fuego de los cañones de la costa inglesa y los antiaéreos de los buques.

Uno de los destroyers que protegían el convoy fué alcanzado por varias bombas. Además, fué hundido un mercante.

La mala visibilidad ha impedido apreciar con exactitud los efectos causados por el bombardeo.

Un aparato alemán no ha regresado a su base." — STEFANI.

### LO CONFIRMA EL ALMIRANTAZGO BRITANICO

Londres, 30. — El Almirantazgo anuncia que los aviones enemigos hicieron anoche un nuevo ataque sobre un convoy británico en el Mar del Norte.

Un avión aislado realizó primeramente un ataque y más tarde fueron varios los aviones que lanzaron bombas sobre el convoy.

En ambos casos el enemigo fué rechazado sin haber conseguido causar daños. — STEFANI.

## SI EL PARLAMENTO DERRIBA

### al Gobierno REYNAUD

**"Redundará en una acción contraria a la dirección enérgica de la guerra"**

París, 30. — El Presidente francés, Reynaud pronunció anoche a las 12, un discurso por radio, destinado a los radioyentes americanos. — STEFANI.

### DALADIER Y GAMELIN CONFERENCIAN

París, 30. — Daladier, Ministro de la Defensa Nacional, ha conferenciado esta mañana con Gamelin, Jefe del Estado Mayor de la Defensa Nacional, Comandante Jefe de las fuerzas terrestres, el Almirante Darland y el General Villemín, Comandante Jefe de las fuerzas aéreas. — STEFANI.

### COMENTARIOS A LA POSICION DEL NUEVO GABINETE FRANCES

París, 30. — Los periódicos que apoyan al Ministerio Reynaud, especialmente los órganos belicistas "L'Or-

dre" y "L'Epoque", sostienen que la posición del Gabinete es reforzada por la declaración del Consejo Supremo de guerra inter-aliado y estiman que si el Parlamento derribara al nuevo Ministerio el hecho redundaría en una acción contraria a la dirección enérgica de la guerra.

Pero los órganos adversarios al actual Gabinete, dicen que la declaración de solidaridad de Londres, no favorece a la causa francesa y en cambio, una cada vez más Francia a Inglaterra.

"L'Action française" observa acerca de esto, que la declaración de Londres no dice nada con respecto a Moscú e interpreta este silencio en sentido de que Francia continuará realizando una política tenebrosa e incierta, deseada por Inglaterra en este extremo. — STEFANI.

# EL LIBRO BLANCO ALEMÁN

Washington, 30. — El Secretario de Estado, Hull, declaró que los documentos del libro blanco alemán, atribuyen do al Embajador de los Estados Unidos en Francia, Duyitt una acción diplomática, incitando a Polonia contra el Reich y prometiendo especialmente la ayuda de los Estados Unidos a Polonia, no corresponden a la verdad. — STEFANI.

### ITALIA

Roma, 30. — Los periódicos publican con gran relieve un resumen del libro blanco alemán, subrayando que de esta documentación, irrefutable bajo todos los puntos, por tratarse de una reproducción fotográfica de correspondencia de Estado encontrada en el

## OBJETO DE TODOS LOS COMENTARIOS

Archivo de Varsovia, se desprende que Francia e Inglaterra pensaron desde 1935 y la planearon, una guerra contra Alemania, con el fin de cercarla. — STEFANI.

### ALEMANIA

Berlín, 30. — Las revelaciones del libro blanco y especialmente la documentación sobre la actividad desarrollada por los Embajadores de los Estados Unidos en París y Londres, en

(Pasa a la página quinta.)

**Ayuntamiento de Ceuta**

ALCALDIA.

Para solemnizar el día 1.º de Abril, aniversario de la FIESTA DE LA VICTORIA, se ruega al vecindario engalanen los balcones e ilumine sus fachadas en atención a la gratísima festividad que celebramos.

Con ello el pueblo de Ceuta demostrará una vez más su inquebrantable adhesión al Caudillo, Generalísimo Franco, así como su fervor patriótico y amor a nuestro Glorioso Ejército.

Ceuta, 27 de marzo de 1940.  
Saludo a Franco.  
¡Arriba España!

El Alcalde, Fernando López Canti.

BANDO

DON FERNANDO LOPEZ CANTI SAN CHEZ, ALCALDE PRESIDENTE DE LA COMISION GESTORA DEL ILUSTRE AYUNTAMIENTO DE ESTA CIUDAD.

HAGO SABER: Que al objeto de que pueda observarse una perfecta limpieza en cafés, bares, restaurantes y establecimientos similares, invito por el presente a los propietarios de los mismos a que cuiden con especial interés por medio del personal a sus servicio se evite totalmente puedan arrojar al suelo los restos de tapas, tickets inutilizados, papeles, et cétera., en las zonas donde tengan instaladas las mesas y en los lugares inmediatos a los mostradores, mediante la colocación de cestos o recipientes apropiados así como cuidar de que no exista basura alguna en dichos lugares, mediante frecuentes barridos.

El incumplimiento de cuanto se dispone dará motivo a la denuncia correspondiente con la sanción a que haya lugar.

Ceuta 25 de marzo de 1940.  
Fernando López Canti.

SECCION 1.ª DE RECLUTA

Aviso

Para hacerle entrega de un Certificado que tiene interesado del Grupo de Sanidad Militar n.º 7 y que dice tiene su domicilio en calle D. n.º 18 y no habiéndose dado con su domicilio se pasará a recogerlo el interesado ISIDRO HILARIO DELGADO, por esta Sección primera en días y horas hábiles de Oficina.

Ceuta 28 de marzo de 1940.  
El Secretario de la Sección,  
Antonio Quero.

SECRETARIA

AVISO

Por el presente se pone en conocimiento de los aspirantes que tienen so-

**Mutua de Ceuta**

**Concurso de construcción de un edificio**

Se saca a concurso la construcción de un edificio destinado a viviendas de alquiler y domicilio social, en el solar, propiedad de la Mutua de Ceuta, emplazado en la esquina de las calles Falange Española y González Besada, con sujeción a los planos, pliegos de condiciones, memoria descriptiva y presupuesto, que constituyen el proyecto, y a las Bases contenidas en el pliego de condiciones administrativas.

Es condición indispensable, para poder tomar parte en este CONCURSO, ser asociado de la Mutua de Ceuta, ya sean contratistas de obras de Ceuta o de Tetuán.

Todos los documentos reseñados están a disposición de los contratistas de obras concursantes, en las oficinas de la Entidad, calle de Falange Española, número 51, los que pueden ver y solicitar, todos los días hábiles, de 12 a 13 horas.

Serán de cuenta del adjudicatario todos los gastos dimanantes del contrato de adjudicación de la obra y los correspondientes a las inserciones de este anuncio.

Ceuta, 27 de Marzo de 1940.  
El Secretario.

NOTA IMPORTANTE

Se advierte a las personas interesadas que el plazo de admisión de ofertas expira el día 30 de Abril próximo a las 13 horas; pasada dicha fecha no se admitirán más pliegos.

La apertura de pliegos tendrá lugar al día siguiente, o sea el 1.º de Mayo próximo, a las 12 horas, ante Notario, y podrán asistir al acto cuantos lo deseen.

licitado ocupar destinos vacantes en este Ayuntamiento, que, los ejercicios de exámenes se efectuarán en los días y horas que a continuación se indica:

1.º—Para Guardias Municipales el Lunes día 8 de abril próximo a las 10 de la mañana en este Palacio Municipal.

2.º—Para Mecánico montador y conductor de coches, ayudante forjador y remachador y bomberos el Martes día 9 de abril próximo a las 10 de la mañana en este Palacio Municipal, y el práctico a las 4 de la tarde de dicho día en el Parque de Bomberos.

3.º—Para Portero-Conserje del Matadero el Miércoles día 10 de abril a las 9 de la mañana, se efectuará el ejercicio práctico en el Matadero Público y el oral a las 4 de la tarde de dicho día en este Palacio Municipal.

4.º—Para conductor del Servicio de Limpieza el Jueves día 11 de abril próximo se efectuará el ejercicio teórico a las 10 de la mañana de dicho día en este Palacio Municipal y el ejercicio práctico a las 4 de la tarde del día anterior en el Parque de Bomberos.

5.º—Para Vigilantes de Arbitrios el Viernes día 12 de abril próximo a las 10 de la mañana en este Palacio Municipal.

Ceuta, 29 de marzo de 1940.  
El Secretario, Meca.

EL NUMERO DE NUESTRO TELEFONO ES EL

7-9-9

**Compañía Trasmediterránea de Ceuta**

AVISO

Se pone en conocimiento del público que por orden de la autoridad de Marina, el buque correo de Algeciras a su llegada a este puerto el próximo domingo día 31 por la tarde, atracará en el muelle de la Puntilla, enfrente del almacén de la Junta de Obras del Puerto en donde está instalada la Fábrica de hielo y saldrá del mismo sitio el Lunes día 1.º de abril a las 10'30 horas, para Algeciras. El despacho de billetes para el viaje del referido Lunes, se efectuará en la entrada que tiene el citado Almacén para el acceso al piso del mismo.

Ceuta a 27 de marzo de 1940.

El Delegado de la Compañía

**Cámara Oficial de Comercio Industria y Navegación de Ceuta**

**A los Comerciantes e Industriales**

Próxima la fecha en que ha de celebrarse la "Fiesta de la Victoria", esta Cámara Oficial espera de todos los empresarios de Ceuta su más entusiasta y ferviente cooperación para que este Primer Aniversario de la inolvidable fecha que se conmemora, tenga en Ceuta toda la solemnidad y brillantez que merece.

A tal fin, el comercio local deberá exornar e iluminar de manera extraordinaria las fachadas o escaparates de los establecimientos; y todos los empresarios asistirán personalmente a la formación y desfile que tendrá lugar el día primero de Abril en homenaje a nuestro invicto Ejército y al forjador de la Victoria, Generalísimo Franco; dando a su vez cuantas facilidades sean necesarias para que sus empleados estén presentes en los actos que se han de celebrar y puedan formar unos y otros en las agrupaciones sindicales respectivas o en las filas de F. E. T. y de las JONS.

Así lo espera la Cámara del patriotismo de los elementos que constituyen el comercio y la industria de Ceuta.

Ceuta, 28 de Marzo de 1940.  
EL PRESIDENTE.

CAFE

VICENTINO RESTORANT  
VICENTINO PASTELERIA  
VICENTINO

José Antonio Primo de Rivera, 5.  
Teléfono 4-9.

CASA MOLINA  
ELECTRICIDAD, JUGUETERIA,  
LOZA Y CRISTAL, PAPELES  
PINTADOS

**ANUNCIOS BREVES**

HASTA 8 PALABRAS, 0'50 PTAS. POR CADA PALABRA MAS, 0'10. EL IMPUESTO DEL TIMBRE A CARGO DEL ANUNCIANTE.

LA AGENCIA CHERINO, proporciona rápidamente, certificaciones de Penales, Ultimas Voluntades, Libre Sanción y conducta. Permisos del Ayuntamiento, altas y bajas en Hacienda, instancias, carnets de cheffers, licencias de caza, cobros de créditos, reclamaciones, asuntos de los Juzgados y Fiscalía de la Vivienda, documentaciones para destinos públicos y trámites en oficinas del Estado, gestiona y obtiene esta Agencia.

Para los traspasos de negocios y ventas de fincas, consulte siempre a la Agencia Cherino.

ASPIRANTES Guardia Civil. Documentación completa Agencia Cherino. Oficina: Cervantes, 8.

VENDERA usted bien sus muebles llamando al teléfono 819.

COMPRO muebles usados. Pago más que nadie. Falange Española 77. (Frente al Hospital).

COMPRO y vendo muebles usados. Pasaje Recreo, 25.

SE VENDE un piano semi-nuevo. Razón González Besada, 23, bajos.

SE COMPRAN botellas vacías. Perfumería Vicente Martínez. Puente Almina.

VENDO sillón morris, sommier patas, mesa redonda. Calvo Sotelo 112-3.º

QUEDARAN muy satisfechos visitando la antigua casa de muebles de la Marina. Compra, vende, y alquila muebles. Calvo Sotelo, 14.

¿UN JEREZ?

Jandilla

¿UN COÑAC?

Fundador

¿UN CHAMPAN?

Domecq

DECIR Domecq es decir calidad

# SANTA MISIÓN

Allá por el año 1926, administrando la Diócesis de Ceuta, el celoso Obispo de Cádiz, de santa memoria, Dr. López Criado, se celebró en nuestra ciudad una misión general, dirigida por cuatro Padres Redentoristas, que trabajaron incansablemente para hacerla espiritualmente lo más fructuosa posible para renovar y acrecer la religiosidad de esta población.

Desde entonces, aunque no se ha dejado de promover casi todos los años actos extraordinarios para mantener la piedad y atraer almas tibias y alejadas de la vida religiosa al cumplimiento de sus deberes, no ha habido ocasión de dar una misión general, según las prescripciones del Derecho Canónico.

Los malaventurados tiempos de la República fueron poco propicios.

Gozando ya de la Paz, conquistada por nuestro excelso Caudillo con el favor de Dios sobre él y sobre su invicto Ejército, el Ilustre Vicario Capitular que rige el obispado ceuti se ha considerado en deuda con este pueblo católico y ha decidido, acomodándose al espíritu de la Iglesia y al que inspiró el Movimiento Salvador de nuestra Patria, a que se celebre la Santa Misión en nuestra ciudad, invitando para ello a tres elocuentes y celosos misioneros capuchinos.

Sabemos que el señor Vicario cuenta con el apoyo de nuestras distinguidas autoridades y con la colaboración de la Asociación de Padres de familia, Acción Católica y asociaciones piadosas. Sólo resta y es de esperar que el pueblo cristiano, olvidando la tibieza en que habitualmente vive responde a este llamamiento de Dios.



## ORDEN

Para asistir a los actos que con motivo del ANIVERSARIO DE LA VICTORIA, tendrán lugar el próximo día 1.º de abril, se cumplirán por los afiliados a esta Jefatura las siguientes instrucciones:

1.º — Todos los individuos encuadrados en Milicias, deberán encontrar se debidamente uniformados a las nueve horas de la mañana del expresado día en la Plaza de los Reyes, de donde saldrán formados.

2.º — La representación de Organizaciones Juveniles que ha sido designada para asistir al acto se incorporarán a la misma hora en la mencionada Plaza, a las fuerzas de Milicias para marchar en cabeza de las mismas.

3.º — El uniforme será: Camisa azul, pantalón negro, boina roja, calzado negro y correa.

Recomiendo el más exacto cumplimiento de esta orden.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Ceuta 28 de marzo de 1940.

El Jefe del Movimiento.

## SECCION FEMENINA

Se avisa a todas las camaradas que han sido citadas por sus respectivas Jefes de Distritos, se presenten el día 1.º, fiesta de la Victoria, en la Plaza de Africa, a las nueve y media de la mañana, debidamente uniformadas.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Ceuta 30 de marzo de 1940.

La Delegada Local.

## ORGANIZACIONES JUVENILES FEMENINAS

Aviso: Se ordena a todas las camaradas Margaritas Flechas y Flechas Azules, se presenten debidamente uniformadas el lunes, día de la Victoria, en el Cuartel de la Casa de Flechas a las 9 de la mañana.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Ceuta 30 de marzo de 1940.

La Regidora Local de O. J.

# Ceuta

## PROGRAMA DE FESTEJOS PARA LA CELEBRACION DEL ANIVERSARIO DE LA VICTORIA

Día 31. — A las 10 horas, se efectuará en el Mercado un reparto de 4.000 bolsas de comida; 3.500 para europeos y 500 para musulmanes.

A las 11 de la mañana, Sección de cine infantil en Cervantes y Apolo con entrada por invitación.

Día 1.º — Diana por las Bandas de Música de LA LEGION y FALANGE, Nubas de Regulares y Bandas de cornetas y trompetas del Ejército.

A las 10 misa de campaña en el muelle España, concentrándose en el mismo las Fuerzas que asistan a ella y los Sindicatos.

Terminada la Misa, el pueblo, Sindicatos, etc. se dirigirán en manifestación, precedidos por las Autoridades a la Plaza de Africa para depositar una corona en la CRUZ DE LOS CAIDOS en nombre del CAUDILLO invitando a todos los Organismos, familias de Caidos, Fuerzas vivas, etc., a hacer la misma ofrenda. Una vez terminada ésta, se tocará atención general para guardar un minuto de silencio en memoria de los héroes caídos por Dios y por España, transcurrido el cual se dará el grito de "¡CAIDOS POR DIOS Y POR ESPAÑA!" ejecutándose seguidamente los himnos del Movimiento y el Himno Nacional.

Las Autoridades, seguidas del pueblo, se trasladarán a la Avenida del Generalísimo Franco, donde al pie de la estatua del Teniente Coronel González Tablas, se ha instalado una tribuna, en la que se situará el Excelentísimo señor General Jefe Superior acompañado de las mismas para recibir en su persona como Representante del Caudillo el homenaje del pueblo y Sindicatos, que desfilarán ante él para seguidamente hacerlo las fuerzas de la guarnición.

En lugar próximo a la tribuna donde se situarán las Autoridades, se tendrá espacio reservado para Caballeros Mutilados y familiares de Caidos y Retirados y niños de las Escuelas españolas y musulmanes, asilados etc. a quienes se les repartirán bolsas con caramelos.

A las 15, función de cine infantil en Apolo y Cervantes por invitación. A las 15, las Autoridades entregarán cinco pesetas a cada uno de los obreros parados, acto que tendrá lugar en el local de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

A las 17, función de cine en el Teatro Cervantes con invitación para la guarnición y familiares, sindicados. A las 17,30 partido de fútbol con entrada libre.

A las 19, 21 y 23 horas, tres secciones de cine en el Teatro Cervantes por entrada con invitación, para Fuerzas Militares y familiares de sindicados.

De 19 a 21, concierto en el Rebellín por la Banda de Música del Tercio y en Hadú por la de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

## Futbol modesto

### Club Mediterráneo. 4. Athletic. 0

En el Llano del Picadero se enfrentaron ayer en partido amistoso los equipos de tercera categoría arriba mencionados.

El vistoso juego de conjunto de los chicos del Mediterráneo dió ocasión para que cuatro balones traspasaran la meta, contraria.

Buena fué la actuación del trío defensivo del Athletic y éste fué el motivo para que el tanteo no hubiera sido mucho mayor.

Marcaron los goles, Pancho, Nervio (2), y Muñoz.

Martín y Nervio fueron los mejores del equipo del Mediterráneo y Pepín y Zocato del vencido.

Alineaciones. — Mediterráneo. — Fer-

nando; Espejel, Ferrón; Carmelo, Pancho, Martín; Pepe, Paco, Gómez, Mayorga y Nervio.

Athletic. — Tinito; Peña, San Martín; Hevas, Pablo, Nieto; Pedrin, López, Juan, Pepín y Zocato.

## Empresa de Alumbrado electrico de Ceuta

### AVISO

Se pone en conocimiento de los Señores abonados de esta Empresa, domiciliados en el sector comprendido desde la Plaza de los Reyes, calles de Mina y General Serrano, hasta las calles de Teniente Arrabal y Cebollino, que el próximo día 3, se interrumpirá el suministro de corriente eléctrica, desde las 9 de la mañana hasta las 4 de la tarde, por tener que efectuar trabajos en la Red.

## ALOCUCION DEL EXCMO. Sr. DELEGADO DEL GOBIERNO Y JEFE LOCAL DE F. E. T. Y DE LAS JONS.

Mañana, día 1.º de Abril, conmemoramos el primer aniversario del último parte de guerra que fué la llave, que, en manos de nuestro Caudillo Franco, abrió las puertas, de España, a la Victoria total y con ella la Paz, principio de una Patria grande y libre.

Ni grandes ni chicos pueden considerarse ajenos al gran homenaje a que se han hecho acreedores los Ejércitos de tierra, mar y aire y su generalísimo Franco; solamente deben ser espectadores del gran acontecimiento los niños, mujeres y ancianos.

Todos los hombres y toda la juventud deben formar en los sindicatos o en las milicias, para juntos desfilar ante la jerarquía máxima que recogerá con nuestro cariño el testimonio de agradecimiento al Caudillo y a las fuerzas armadas de la Nación.

Camaradas de la Falange, funcionarios todos, Sindicatos, Sección Femenina y O. J. con una sola voluntad y bajo la disciplina de la Nueva España, acudir a los Actos organizados para demostrar nuestra adhesión al Movimiento y a su Jefe de Estado, nuestro Generalísimo Franco.

¡¡FRANCO!! ¡¡FRANCO!! ¡¡FRANCO!! ¡¡ARRIBA ESPAÑA!!  
EL DELEGADO DEL GOBIERNO Y JEFE LOCAL DE F. E. T. Y DE LAS JONS.

# ANIVERSARIO DE LA VICTORIA

## Diversas notas de interés

En el día de hoy, según se ha anunciado en el programa oficial de los actos que han de celebrarse con motivo del primer Aniversario de la Victoria, darán comienzo los mismos.

Reparto de bolsas : : : : :  
A las 10 de la mañana, en el Mercado de Abastos, se comenzará el reparto de las 3.500 bolsas, que han de ser distribuidas entre las clases necesitadas de la ciudad.

A dicho acto, han sido invitadas todas las autoridades, y según las informaciones que recibimos, seguramente concurrirán al acto, dándole el debido relieve.

En la mañana de ayer, S. E. el Delegado del Gobierno, acompañado de varios señores de los que componen la Comisión, recorrieron las barriadas, haciendo el reparto de boletos entre las familias más pobres que habitan en las mismas.

El acto resultó conmovedor, y los beneficiados hicieron objeto a S. E. y acompañantes, de las pruebas del más profundo agradecimiento.

Bolsas para musulmanes : : : : :  
El reparto de las bolsas entre los musulmanes pobres, será hecho en el edificio de la Comunidad Musulmana, y la distribución se hará de acuerdo con las relaciones confeccionadas por dicha Comunidad.

Contenido de las bolsas : : : : :  
Para europeos, 3.500.  
Azúcar 500; café 250; aceite 500; arroz 500; garbanzos 500; carne 500; pan 1.000 y frutas variadas.

Para musulmanes, 500.  
Te 100 gramos; azúcar 500; corde-ro 500; pan 1.000 y pasas e higos.

Observación importante : : : : :  
Se advierte a todos los que han sido beneficiados con la entrega de un boleto, que para recoger el aceite habrán de ir provistos del envase correspondiente.

Conferencias : : : : :  
Por la emisora Radio Ceuta, en el día de hoy será pronunciada una alocución por el señor Aguilas Collantes, alusiva a la fecha que se conmemora.

El próximo lunes, también por la Radio, según anunciamos, don Bartolomé Caballero, dará una charla en relación con la gran festividad que se celebra en toda España, con motivo del aniversario de la Victoria.

Sesiones de cine : : : : :  
A las 11 de la mañana, en los teatros Cervantes y Apolo, se darán sesiones gratuitas de cine, y a ella podrán asistir tan solo, niños y niñas.

## Conducción a la última morada del Cónsul de España en Yedda

A las 13 horas del día de ayer, tuvo lugar la conducción del cadáver del prestigioso musulmán El Hach Mohamed Ben Amar, Cónsul de España en Yedda, desde su domicilio al morbo de Sidi Embarc de Ceuta.

Asistieron al acto, el Delegado del Gobierno que representaba a S. E. el Alto Comisario de España en Marruecos, el Ilmo. señor Delegado de Asuntos Indígenas, en representación del Excelentísimo señor Ministro de Asuntos Exteriores, Ilmo. señor Alcalde de la ciudad, así como destacadísimas personalidades.

También acompañaron el cadáver todos los miembros de la Comunidad Musulmana, musulmanes notables y gran número de musulmanes, que apreciaron las grandes dotes de afabilidad y simpatía del extinto, al que respetaban y querían.

Con tan triste motivo, la familia prestigiosa de Ben Amar, está recibiendo pruebas de general sentimiento, a las que nos asociamos ofreciéndole nuestras más sentidas condolencias.

## LABOR SOCIAL EN CEUTA

La Inspección Provincial de Trabajo, ha confeccionado una estadística donde se refleja el buen espíritu patriótico y generoso de la mayoría de las Empresas industriales y mercantiles de Ceuta, con relación a las pagas extraordinarias abonadas por los Em presarios a sus obreros, en las fiestas de Navidad del año 1939, en cumplimiento de lo estipulado en las Bases de Trabajos vigentes en que tal gratificación está prevista.

Pero no solamente los Empresarios que tenían obligación de conceder estas clases de gratificaciones por imperio de reglamentos de trabajo, lo han hecho, sino que también otras muchas empresas accediendo al llamamiento que les hizo la Inspección Provincial de Trabajo, gustosamente correspondieron e hicieron también a sus obreros importantes aguinaldos con motivo de las mencionadas festividades.

Nosotros que hemos examinado la estadística que tan minuciosamente se ha confeccionado en las Oficinas de la Inspección Provincial de Trabajo, hemos apreciado que el número de obreros afectados por pagas y aguinaldos ascienden a 1.389 y el total de pesetas abonadas al de 266.798,13, cantidad bastante elevada y que dice mucho del buen nombre de esta noble ciudad.

## Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Ceuta

### A los detallistas de comestibles, panaderos, dueños de cafés y de hospedajes

Todos los Comerciantes, detallistas por Ultramarinos, Comestibles o Abacerías, así como los industriales de todas clases que reciben mercancías mediante vales recogidos en el Comité Económico (incluyendo los dueños de fondas y hospedajes) se servirán pasarse por esta Cámara, personalmente o por medio de persona autorizada, el día de hoy Sábado o el Martes o Miércoles próximo de 11 y media a 13 h. o de 18 y media a 20 h., para conocer las nuevas instrucciones dictadas por el Comité, para la distribución de artículos, que empezarán a regir el jueves día 4.

Ceuta, 30 de marzo de 1940.  
EL PRESIDENTE, Accl.  
Luis Delgado Brackembury.

## El Delegado Regional de Trabajo en Ceuta

En el día de ayer estuvo en nuestra ciudad, el Ilmo. señor Delegado Regional de Trabajo, señor Sánchez Blanco.

Hizo una visita a la Inspección de Trabajo, en donde se celebró una entrevista con el Inspector señor Cazalla Morales, así como con los Jefes de los Sindicatos de Transportes Marítimos de la C. N. S. y consignatarios de buques pertenecientes al mismo Sindicato.

Se trató ampliamente de la creación del Servicio Sindical del puerto e implantación del Reglamento Nacional de carga y descarga.

## Hospital de la Cruz Roja

Número premiado en el sorteo de ayer el 104.

## Agencia DELGADO

DESPACHO DE ADUANAS  
Transportes y Consignaciones

# Mutua de Ceuta

## CONVOCATORIA DE MUTUALISTAS

Se pone en conocimiento de los señores Mutualistas, que por acuerdo del Consejo de Administración, en su reunión del día 25 del corriente y en virtud de lo dispuesto en el artículo 33 de los Estatutos de la Entidad, se CONVOCA a los señores Mutualistas a la JUNTA GENERAL ORDINARIA que ha de celebrarse el próximo domingo, día 31 del actual, a las 16 horas (cuatro de la tarde), en su local, calle Falange Española número 51.

Igualmente se comunica a los señores Mutualistas, que desde la fecha de esta publicación, se hallan a su disposición todos los documentos, datos estadísticos, balances y libros de contabilidad, los que pueden ver, y consultar sobre los mismos, en las oficinas de la Entidad.

SE RUEGA PUNTUAL ASISTENCIA A LA ASAMBLEA.

Ceuta, 29 de Marzo de 1940.

EL SECRETARIO,

Francisco Reig Albosa.

## ANIVERSARIO Centro Cultural del Ejército y la Armada

Los funcionarios de Correos, que hace veinticinco años entraron en el citado Cuerpo se disponen a celebrar esta fecha con varios actos, en la Capital de España, en la que además de mostrarán su plena adhesión y cariño a nuestro invicto Caudillo. Tenemos noticias que dentro de la gran sencillez con que estos actos habrán de efectuarse, se les dará la máxima importancia y para este fin están invitados y concedido permisos a los Jefes y Oficiales que prestan servicios en provincias.

De Ceuta marcharán en fecha próxima para asistir a ellas los señores Bandera y Elez-Villarreal (don José), que pertenecen a la convocatoria, cuyas bodas de plata se van a celebrar.

## LA PLAZA DE RUIZ

Hemos podido observar, que de uno de los parterres de la Plaza de Ruiz, se está sacando la tierra que ha tiempo se acumulara en ella debido a obras efectuadas en aquellos lugares. Esto nos hace creer que se va a proceder al arreglo de aquella coqueta plaza, obra muy oportuna, ya que es un paso obligado en el centro de la población, y que en la actualidad, presenta un desolador aspecto.

Es la Plaza de Ruiz, uno de los lugares más bonitos de Ceuta y abrigamos la esperanza de que en fecha próxima volverá a ser lo que era, para recreo de propios y admiración de forasteros.

## Teléfonos de la Delegación del Gobierno

Excmo. Sr. Delegado (oficial) ...	347
Excmo. Sr. Delegado (domicilio) ...	805
Secretaría Oficial ...	443
Secretario Oficial (domicilio) ...	374
Secretario particular ...	343
Secretario de Orden Público ...	306
Comisaría de Vigilancia ...	466
Sr. Comisario Jefe ...	444
Guardia de Seguridad ...	308

## Asesoría de Trabajo de la Alta Comisaría y Delegación del Ministerio de Trabajo para las Plazas de Soberanía

### La fiesta del 1 de Abril

Declarada fiesta Nacional, meramente oficial el lunes 1.º de Abril del presente año, Día de la Victoria, por orden del Ministerio de la Gobernación de 18 de Marzo actual (B. O. del E del 19), con el fin de que todos los elementos de la producción puedan concurrir a los actos que como homenaje a nuestro invicto Caudillo y al glorioso Ejército, han de tener lugar en dicho día en la Zona de Protectorado y Plazas de Soberanía.

Esta Asesoría de Trabajo y Delegación del Ministerio, de orden del Excelentísimo señor Alto Comisario y Gobernador General de las Plazas de Soberanía.

### DISPONE:

1.º-Todas las Industrias, Fábricas, Talleres, Obras, etc., paralizarán sus actividades durante toda la jornada del lunes día 1.º de Abril y a efectos de salario se considerará abonable sin recuperación de horas.

2.º-Igualmente los establecimientos mercantiles permanecerán cerrados durante dicho día 1.º.

3.º-Todas las Industrias y en especial todos los trabajos exceptuados legalmente del descanso dominical, paralizarán totalmente sus actividades del día 1.º de Abril, desde las 9 de la mañana hasta la hora en que finalice el desfile cívico-militar.

Desde esta hora podrán reanudar sus actividades dichas industrias y trabajos como en día festivo.

Únicamente se exceptúa de paralización los servicios de carácter público como agua, electricidad, hospitales, clínicas, etc., debiendo reducir al mínimo sus turnos de personal, con el fin de que la mayoría de este pueda concurrir a los actos.

4.º-Haciendo uso de las autorizaciones que concede la vigente legislación y con el fin de dar facilidades al público, el Domingo día 31 de Marzo, vispera de la fiesta Nacional, los comercios de ultramarinos y similares, así como los establecimientos de higiene y aseo permanecerán abiertos hasta las 13 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

Por Dios, por España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Tetuán, a 29 de marzo de 1940.  
EL ASESOR DE TRABAJO Y DELEGADO DEL MINISTERIO. - Firmado, - Luis Sánchez-Blanco.

Saluda a Franco.  
¡Arriba España!

tos asistieron a la velada musical hicieron votos por que se repita en breve tan agradable actuación de dicha Banda.

## Doctor Salustiano Mas Cleries

ESPECIALISTA EN APARATO DIGESTIVO

(Estómago, hígado e intestino)

ABRE SU CONSULTA DE 3 a 4 Y SE OFRECE A SU DISTINGUIDA CLIENTELA.

González de la Vega, 2. (Frente a la puerta de salida del Teatro Apolo)  
Teléfono 6-96

# FRANCIA

**alejará de su territorio a los individuos considerados peligrosos**

París, 30. — Después de la conferencia con el Presidente del Consejo y posteriormente con el Director de Policía del Estado, el prefecto de Policía y el Prefecto del Sena, el Ministro del Interior, Roy, ha decidido alejar de la región parisina a todos los

individuos considerados peligrosos para la Defensa Nacional.

Por otra parte los individuos ya concentrados en diversos centros de los Departamentos de Francia central, serán enviados a campos de concentración a las provincias más alejadas. — STEFANI.

## UNA HORA EL LIBRO BLANCO ALEMAN

duró la entrevista

### WELLES ROOSEVELT

Washington, 30. — El Presidente Roosevelt ha recibido a los señores Hull y Sumner Welles. — STEFANI.

Washington, 30. — La entrevista celebrada entre Roosevelt, Cordell Hull y Sumner Welles duró una hora y diez minutos.

El Secretario de Estado y su adjunto se negaron a hacer comentarios. — STEFANI.

## HABLA WANG-CHIN-WEI

**El gobierno de China Central tendrá su sede en Nankin**

Nankin, 30. — En el nuevo Ministerio de China Central, Wang-Chin-Wei además de la Presidencia del Consejo, desempeña la cartera de Marina.

La ceremonia de constitución fue simple pero solemne y Wang-Chin-Wei leyó el famoso testamento dejado por Sun-Yat-Seng, fundador de la República China.

Wang-Chin-Wei pronunció un breve

(Viene de la primera página.) los acontecimientos que precedieron y condujeron a la guerra, se subrayan por toda la prensa alemana.

Los corresponsales americanos en Berlín, invitados por las autoridades alemanas, han tenido hoy la ocasión de examinar los documentos originales, referentes a la actividad de los Embajadores Duyitt y Kennedy. Las autoridades alemanas han hecho esto, para que los mismos corresponsales puedan responder a las afirmaciones hechas en Washington poniendo en duda la autenticidad de los documentos mencionados. — STEFANI.

## SEPELIO EL NUMERO DE NUESTRO TELEFONO ES EL

D. Jose Maria Salaverría

Madrid, 30. — Esta mañana se ha verificado el traslado del cadáver del ilustre escritor don José María Salaverría, desde la casa mortuoria, Veázquez, 108, al panteón familiar de San Sebastián.

En un coche marchaba, acompañando al cadáver la viuda y otros familiares.

La comitiva se trasladó a la Iglesia de la Concepción, donde se rezó un responso.

La presidencia del duelo la forman el Director espiritual del finado, Reverendo Padre García, el Director General de Prensa, señor Jiménez Arnaiz, el Embajador de España en Perú, señor Luca de Tena; el Presidente de la Asociación de la Prensa, don Víctor Ruiz Albéniz; el Director de "Blanco y Negro", don Fernando Luca de Tena; y el Director de "ABC", don José Losada y familiares del finado.

En la Iglesia de la Concepción se despidió el duelo.

Asistieron al fúnebre acto Directores y Redactores de los periódicos madrileños, escritores y artistas.

La carroza fúnebre se hallaba recubierta de flores, entre las que se encontraba una dedicada por la Asociación de la Prensa.

## EL PRESIDENTE DE LA ACADEMIA DE BELLAS ARTES DE PORTUGAL EN MADRID

**Dará una conferencia sobre "La Pintura Portuguesa alrededor del siglo XV"**

Madrid, 30. — Hoy ha llegado a Madrid Reinaldo los Santos, Presidente de la Academia de Bellas Artes de Portugal, que había sido miembro de la Cámara corporativa.

Durante su estancia en la capital donde permanecerá tres o cuatro días dará una conferencia en la Real Academia de Bellas Artes, que versará sobre "La pintura portuguesa alrededor

del siglo XV", con proyecciones inéditas aún en Portugal.

El señor de los Santos ha estado varias veces en España, la última con ocasión de la exposición de arte sacro de Vitoria.

Esta mañana fué recibido por el Embajador de Portugal en España y alto personal de dicha Embajada. El señor Los Santos es huésped de honor del Embajador de Portugal.

## En pocas líneas

**Un mausoleo para la tumba del Jalifa Iman Ali recubierto de oro**

## Nueva línea aérea Londres-Lisboa

### ALMIRANTE FRANCES EN TURQUIA

Estambul, 30. — El Almirante francés, Morand, ha llegado la noche última a Estambul, procedente de Smirna. — STEFANI.

### UN MILLON DE LIBRAS PARA PROPAGANDA DE RADIO

Londres, 30. — Inglaterra gastará en el año actual un millón de libras esterlinas en propaganda por radio en lenguas extranjeras.

Actualmente hacen emisiones en diecisiete lenguas. Este número será probablemente aumentado. — STEFANI.

### NO ACATAN UNA MEDIDA INGLESA

Londres, 30. — Se sabe que las restricciones para el desembarco de ma-

rinos y pescadores de países extranjeros han sido causa de incidentes en Hull, donde un grupo de pescadores daneses a pesar de la prohibición intentó bajar a tierra, pero fueron rechazados por los centinelas. — STEFANI.

### VALIOSO MAUSOLEO

El Cairo, 30. — Comunican a Ahram que los musulmanes de la India van a ofrecer un mausoleo para la tumba del Cuarto Jalifa Iman Ali.

El monumento que está recubierto de una capa de oro, ha costado cuarenta y cinco mil libras esterlinas.

Los trabajos han durado dos años. — STEFANI.

### NUOVA LINEA AEREA

Londres, 30. — A consecuencia de la concesión hecha por el Gobierno español autorizando el vuelo sobre su territorio a los aparatos de la Imperial Air Ways, a partir del 8 de abril próximo, empezará un servicio bisemanal entre Londres y Lisboa, con correspondencia con las salidas de los aviones americanos Atlantic Clipper. — STEFANI.

### LA INDEPENDENCIA PORTUGUESA

Bruselas, 30. — El Director del Instituto cultural portugués, ha dado una conferencia a la que asistió numeroso público, acerca de los orígenes de la Independencia portuguesa y de los descubrimientos marítimos de Portugal. — STEFANI.

### GABRIELA MISTRAL AL BRASIL

Lisboa, 30. — Se encuentra en esta capital de paso para el Brasil, la inspirada poetisa chilena, Gabriela Mistral. — STEFANI.

### PROXIMA CONSTRUCCION DE UNA CIUDAD UNIVERSITARIA ITALIANA

Roma, 30. — Próximamente comenzarán las obras de construcción de una ciudad universitaria en el pintoresco lugar Valentino, cerca de Turín.

Se han hecho necesarias estas obras ante la insuficiencia de la universidad de la capital piemontesa, que ha experimentado un gran aumento de población escolar. — STEFANI.

## EL DUCE

recibe al Príncipe de

## Piamonte

Roma, 30. — El Duce recibió al Príncipe de Piamonte, Jefe de un Cuerpo de Ejército, que le hizo un informe sobre cuestiones referentes a las unidades bajo su mando. — STEFANI.



LA SEÑORA

## Doña Gertrudis Gamez Rejano

Ha fallecido a los 70 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Sus desconsolados esposo, don Juan Llanón Fort, empleado municipal; hijos doña Mercedes, (ausente), doña Josefa, D. Juan, apoderado de la Agencia Ford de Ceuta y don Pedro; hijos políticos, don Manuel Rodrigo, oficial de Telégrafos (ausente), don Manuel Alejandro Villa y doña Dolores González García; nietos, primos, sobrinos y demás parientes.

Al participarles tan sensible pérdida, RUEGAN a Vds. asistir a la conducción del cadáver que tendrá lugar en el día de hoy a las 13 horas, desde la casa mortuoria hasta el sitio de costumbre, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

Vivia: Mercado, pabellón Conserje.

(No se reparten esquelas)

## HA FALLECIDO

el ministro de Marina inglés

Londres, 30. — El Ministro de Marina Mercante, Sir John Gilmour ha muerto repentinamente a consecuencia de una apoplejía, a los 63 años de edad. — STEFANI.

## Mañana, en el Paseo de las Palmeras

Desde la Victoria española, desde la culminación de la Cruzada, cada día primero de abril en los años de la Paz, estará unido de la solemnidad majestuosa que es norma y voluntad en el Caudillo de España y en la Falange, para dejar en el devocionario de la futura Historia, como un florido legio de emociones — hitos de heroísmo — para ayudar al recuerdo y al presente pujante de la Patria, en vigilia de otro Imperio.

En el ánimo de los ex combatientes está todavía la visión tremenda de los días épicos; de los campos atormentados de metralla, del aire sacudido por las ondas explosivas, de las trincheras erizadas, de las noches cargadas de inquietud, y de los cielos surcados por gigantes de acero. Y en otros muchos españoles permanece aún, con perspectivas de lejanía imposible, el horror de las ciudades rojas y el martirio inigualado del cautiverio. Y ha pasado un tiempo en que España ha germinado en impulsos de trabajo y se levanta, y ha estallado en rosas magníficas de Paz.

Por el Caudillo ha sido posible. Y por la voz nacionalsindicalista que tiene en nosotros sonoridades nuevas. Por la rotación disciplinada de España, encarnada en un Movimiento sin par, cuya meta gloriosa y fecunda la Victoria nos encuentra en marcha, en nuestra marcha formidable que no tiene reposo.

Ahora celebramos la solemnidad de este primer aniversario con la llegada de la nueva Primavera. Los españoles de Marruecos, como aquellos de la Península, encuentran en su entusiasmo el eco de otros muchos entusiasmos gemelos, y este fervor se funde como una adhesión inquebrantable al Caudillo.

Mañana Tetuán será testigo de una magnífica concentración. Por el Paseo de las Palmeras desfilarán el Ejército la Falange, los Sindicatos. Y el pueblo todo estará allí. Una concentración de fe en España, de fidelidad al Generalísimo, de ratificación de nuestras consignas. Una manifestación jubiloosa para enlazar la Fiesta y para desbordar el corazón. Junto a las Palmeras marroquíes pasaremos rígidos, mirando al frente y con la mano en alto.

Y estas tropas veteranas, estos fanalistas excombatientes, estos soldados todos de la Cruzada, estas hélices que trazan cruces de paz en el aire, tendrán un recuerdo muy íntimo, mirando hacia dentro, para los mejores que allí quedaron. Y toda la visión guerrera de otros días será entonces una alegre confianza por las rutas de la paz.

Después pisaremos todos con más firmeza, más profundamente, por el Paseo triunfal de las Palmeras...

## Eclipse de Sol

En todas partes se habla mucho del próximo eclipse de sol y los sabios astrónomos preparan ya sus aparatos para hacer observaciones y tenernos al corriente de todas las fases del eclipse. Este puede considerarse como un suceso sensacional, motivo de todas las conversaciones en las cinco partes del mundo. Únicamente en Tetuán no se habla del eclipse, pues resulta eclipsado, por otro asunto de mayor interés y mucho más sensacional. En efecto en Tetuán tanto en la calle, como en los cafés y domicilios particulares las conversaciones giran alrededor del más reciente acontecimiento; la apertura reciente de una óptica que se encuentra en la calle Cidi Mandri N.º 15 (casi frente al Chalet de Falange) y donde acude todo el que quiere tener una gafa bien confeccionada y con cristales de primera calidad.

De esto se habla hoy en Tetuán y toda la población desfila por la Óptica Moderna para hacer sus pedidos a D. César Mansberg.

# Tetuán

## Esta tarde Athletic - Juventud Sindical

Hoy tendremos ocasión de ver nuevamente al Athletic ante el magnífico cuadro de la Juventud Sindical. Dos equipos locales, capaces de arrastrar numerosos partidarios, y por lo mismo, ambos con el legítimo deseo de quedar bien ante los suyos.

El once del Juventud Sindical, que no cesa de entrenarse, ha adquirido una potencialidad y un acoplamiento tan eficientes como tendremos oportunidad de comprobar. Nos referimos a su primer equipo, el que, como todos saben, es una cantera de buenos jugadores, utilizados muchas veces por otros clubs, para sus partidos de compromiso. El equipo sindical sabe hacer jugadores, sabe disciplinarlos, y sabe darles estímulos para conseguir la victoria. Con eso ya está dicho lo que es este cuadro, valor del fútbol local y regional.

En cuanto al Athletic, ¿que vamos a decir?. Todavía están muy recientes sus últimos triunfos sobre equipos de fuera, y hoy, el once más representativo de Tetuán va adquiriendo una cohesión de que antes carecía. Pondrán de su parte, todo lo que saben y todo lo que pueden y pueden mucho, los muchachos atléticos, para ganar el partido de esta tarde.

Por el interés que tiene y por tratarse de dos clubs locales que merecen la ayuda de todos los aficionados, nadie debe faltar esta tarde a la Hípica.

El partido dará comienzo a las cinco en punto de la tarde.

### EL ATHLETIC A LARACHE

Mañana saldrá para Larache el equipo del Athletic, con el fin de jugar el anunciado partido con el Lukus F. C.

Teniendo presente los resultados obtenidos en los encuentros anteriormente jugados entre los excelentes equipos, en los que venció el Lukus, y a la vista de los notables progresos realizados por el Athletic en las últimas semanas, cabe esperar que el partido sea de una emoción extraordinaria.

Al mismo tiempo se disputan la Copa donada por S. E. el Alto Comisario, con este fin.

De Tetuán son muchos los aficionados que se desplazarán a Larache, con objeto de animar al Athletic, que va dispuesto a traer la Copa, confiando en su buen juego.

Esperemos el resultado, porque también hay que confiar un poquito en la suerte, la que decide en definitiva.

## Registro civil

### Natalicios

Durante los dos últimos días han nacido en Tetuán los siguientes niños, que han sido inscritos en el Registro Civil:

Miguel Vélez Martín, hijo de Francisco y de Juana; Isabel Aguilar Escribano, hija de Andres y de Francisca; Dolores Bernal Sierra, hija de Nicolás y de Virgilia.

### Defunciones

Relación de personas fallecidas en nuestra ciudad en los últimos días:

Manuel Souza Alonso, de 41 años; Alfonso Fernández Panal, de 41 años; Angel Figueroa Duró, de dos años; José Quintana Navas, de 50 años y Pedro Escalante Reina, de 49 años.

### Casamientos

Ninguno.

## Junta de Servicios Municipales de Tetuán

### AVISO

A disposición de quien justifique ser de su propiedad, se encuentra depositada en esta Junta, una carterita conteniendo varios billetes y otros efectos que ha sido encontrada abandonada en la vía pública por el Musulmán MOHAMED EL KAL-LALI.

Tetuán, 28 de marzo de 1940

EL VICEPRESIDENTE,  
J. Pérez.--Rubricado.

## Anuncios breves

OCASION se vende maquinaria para toda clase de envases. Informaciones: Apartado 102. Tetuán.

## Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. - Marruecos. Jefatura Provincial

### AVISO

El día 1.º de Abril, aniversario de la Victoria, a las DIEZ de la mañana se encontrarán todos los afiliados a esta Organización, debidamente uniformados en el Paseo de las Palmeras (frente al Colegio de los Marianistas) al objeto de asistir a la Misa de Campaña y desfile que a continuación tendrá lugar como homenaje al Caudillo y su Ejército victorioso.

Espero del patriotismo de todos los afiliados el más exacto cumplimiento de esta orden.

Tetuán, 28 de marzo de 1940.

EL JEFE PROVINCIAL,  
Carlos Asensio.

## Banco Vitalicio de España

### SEGURO DE TRANSPORTES

Agente en Ceuta: D. JOSE ANTONIO RANDO  
Calle General Serrano Orive, 15-2.º-teléfono 871

Agente en Larache: D. JOSE TORRES ASPE

Agente General en Tetuán: MANUEL DUTRUS  
Apartado 123. Calle O'Donnell, 15. Teléfono 7-6-0

Seguro terrestre y marítimo de toda clase de mercancías, cubriendo todos los riesgos a primas técnicas.

# FIESTA DE LA VICTORIA

Programa de actos que se han de celebrar con motivo de la conmemoración del aniversario de la Victoria, mañana día 1.º de Abril.

### A las 8 horas

Dianas por las Bandas de música Militares y de las Organizaciones Juveniles.

### A las 11 horas

Misa de campaña en el Paseo de las Palmeras. Formarán las tropas de la guarnición. Después de la misa desfile en masa ante la tribuna de las Autoridades, de los afiliados a Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. y de los Sindicatos. Ante la tribuna de las Autoridades se leerá el último Parte Oficial de Guerra y el Mensaje de Falange al Caudillo y al Ejército. A continuación desfile del Ejército, cerrando el desfile dos centurias de las O. O. J. J. de Falange.

En este día se repartirán libretas de ahorros entre los hijos de las viudas de guerra, así como comidas extraordinarias y desayunos a los asistidos en Auxilio Social y Beneficencia Musulmana.

### POR LA TARDE

### A las 15 horas

Funciones de cine gratuitas, con entradas que se repartirán en unido de ellas para soldados de la guarnición, y en otro para los Sindicatos, acogidos en Centros benéficos y pueblo en general.

### A las 17 horas

Grandes partidos de balompié en el Campo de la Sociedad Hípica con entrada gratuita para los soldados y afiliados a los Sindicatos y pueblo en general, con dos copas, una para el primer partido y otra para el segundo.

### A las 19 horas

Baile ofrecido en la Sociedad Hípica para la Oficialidad y sus familiares y socios de dicha Sociedad.

### POR LA NOCHE

Iluminaciones.

### A las 22 horas

Conciertos de música en las plazas de España y Muley el Mehdi. Verbena de carácter popular.

## Dr. Gómez Lachica

Especialista en enfermedades del pecho y de los niños. Medicina general. Visitas a domicilio.

Consulta de 4 a 8. Teléf. 501  
Calle Sidi Mandri 14, 2.º derecha.  
TETUAN.

## Comité Económico Central

Importación de Automóviles Extranjeros sin divisas ni compensación.

### AVISO

Se pone en conocimiento de los Sres. comerciantes y público en general que a causa de las irregularidades que en el comercio mencionado venían ocurriendo, se ha adoptado el acuerdo de prohibir y por lo tanto denegar sistemáticamente todas las operaciones de importación de automóviles extranjeros, nuevos o usados, con pago en pesetas.

Lo cual se hace público a fin de que los interesados se abstengan de cursar peticiones y paralice el gestión.

nes preliminares de compra que luego son presentadas a este Comité como hechos consumados en apoyo de sus peticiones.

Por Dios, España, y su Revolución Nacional Sindicalista.

EL VICEPRESIDENTE, José Juste.

**AVISO**

Por el presente se recuerda a los comerciantes e industriales de esta Zona de Protectorado y Plazas de Soberanía, la obligación en que se encuentran de solicitar de este Comité Económico Central, permisos de importación, previamente, para todas las mercancías contingentadas que deseen recibir de España, y de toda clase de artículos, si son del extranjero, indicando naturaleza de la misma, valor en pesetas, y en el último caso en moneda extranjera, y forma en que ha de realizarse el pago de la mercancía, cualquiera que sea el medio de transporte o forma de envío entendiéndose que dicha autorización previa, alcanza a certificados y paquetes postales que hayan de recibirse por las Administraciones de Correos establecidas en la Zona.

Del mismo modo, se hace presente que no se podrán adquirir para la reventa, artículos de aquellas dos clases cuya importación no esté legalmente autorizada por el Comité Económico Central, sea cualquiera su procedencia.

Cuando se trate de mercancías sin contingentar, procedentes de España el permiso de importación correspondiente ha de solicitarse del Comité Regional o Local correspondiente.

Lo que se hace público para conocimiento general en evitación de perjuicios que puedan originarse por falta del cumplimiento del mencionado requisito, habida cuenta de que este Comité tomará las medidas necesarias, a partir de la publicación del presente aviso para impedir la circulación de artículos fuera de lo establecido.

Por Dios, por España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Tetuán, 12 de marzo de 1940.  
El Vicepresidente,  
José Juste.

**Hospital Militar de Larache**

Hasta las diez horas del día 16 del próximo mes de Abril, se admiten ofertas en la Administración de este Hospital para la compra de los artículos necesarios al mismo y Enfermería Militar de Alcazarquivir, cuyo detalle se halla expuesto al público en las tablillas anunciadoras del Establecimiento y sitios de costumbre.

El pliego de condiciones se encuentra a disposición de los interesados en la Administración de este Establecimiento.

Larache, 29 de Marzo de 1940.  
Por la Junta Económica. — El Capitán Secretario, MANUEL SEVILLA S. PANTOJA.  
V.º B.º El Presidente, ISIDRO MUÑOZ GRECO.

**Cayetano de la Vega Díaz**  
MEDICO - OCULISTA

Ex Ayudante del Dr. Carreras  
EN CEUTA. - Consulta de 3 a 5.  
F. Española, 70. 1.º. Teléfono 417.  
EN TETUAN. - Consulta de 11 y media a 1 y media. Lunes, Miércoles y Viernes, Sidi Mandri, 11-1.º. Teléf. 477.

**Regimiento Mixto de Infantería M. A. núm. 89**

Necesitando adquirir este Cuerpo los efectos que a continuación se relacionan, se pone en conocimiento de los industriales a quienes interesa que pueden remitir al Comandante Mayor del mismo, condiciones, precios y muestras en el plazo de 30 días, a partir de la publicación de este anuncio, siendo de cuenta de los adjudicatarios el importe del mismo, y rigiendo las de más condiciones corriente en esta clase de concurso.

**EFFECTOS QUE SE CITAN**

- 1.000 platos soperos.
- 2.000 platos llanos.
- 1.000 platos postre.
- 1.000 vasos agua.
- 1.000 vasos vino.
- 120 fuentes llanas.
- 120 fuentes hondas.
- 120 soperas.
- 120 cazos.
- 120 cucharones.
- 120 jarros de vino.
- 120 jarros de agua.
- 1.000 tazones de café.
- 25 cornetas.
- 2 cornetines.
- 92 bruzas.
- 80 razquetas.
- 120 lúas.

**ALTA COMISARIA DE ESPAÑA EN MARRUECOS**

**Secretaria General**

Disposiciones del Estatuto Español.  
Anuncio de oposición para proveer plazas de Practicantes de los Servicios Sanitarios de la Zona.

Anuncio de concurso para proveer tres plazas de Médicos de la Clínica de urgencia de Tetuán.

Anuncio de concurso para proveer dos plazas de Practicantes de la Clínica de urgencia de Tetuán.

Mobiliario para CUATRO despachos  
Mobiliario para SALA OFICIALES.  
Mobiliario para SALA SUBOFICIALES.

Alcazarquivir, Marzo de 1940.  
El Comandante Mayor, Andrés Hermosa Gutiérrez.  
V.º B.º El Teniente Coronel Primer Jefe, Suárez.

**La Política Religiosa de Mussolini**

Por Mario Missiroli

Llega a nuestra Redacción un precioso volumen en el que se recoge, sereno y meditado, un brillante estudio sobre "La política religiosa de Mussolini", editado pulcramente en Roma.

Contiene el ameno librito, con una serie de citas oportunísimas, diez capítulos en los que su autor analiza profundamente, la política religiosa, el pensamiento de Cavour, el 20 de Septiembre de 1870, conflicto entre el Estado y la Iglesia, fascismo y religión, los acuerdos de Letrán, la libertad de conciencia, el "alto" de Mussolini, la Acción Católica e inviolable soberanía del Estado, con visión muy ajustada a los acontecimientos que narra.

**DEPORTIVAS**

**Torneo de Liga**

**Un rato a pronósticos**

Hoy domingo se jugarán los siguientes partidos correspondientes al campeonato de Liga.

**PRIMERA DIVISION**

- Celta-Español.
- Valencia-R. Santander.
- Athletic A.-Sevilla.
- Betis-Madrid.
- Zaragoza-Hércules.
- Barcelona-Athletic B.

**CLASIFICACION**

Equipos	J.	G.	P.	E.	F.	C.	P.
Sevilla	17	9	4	4	48	32	22
Español	17	10	5	2	35	32	22
Athletic A.	17	10	6	1	33	26	21
Madrid	17	10	7	0	37	30	20
Athletic B.	17	7	6	4	44	38	18
Hércules	17	7	7	3	35	29	17
Zaragoza	17	6	6	5	24	32	17
Valencia	17	7	8	2	29	27	16
Barcelona	17	6	9	2	26	32	14
Celta	17	7	10	0	40	43	14
Betis	17	4	9	4	19	37	12
R. Santander	17	5	11	1	34	46	11

**TORNEO DE CAMPEONES**

- D. Coruña-Murcia.
- Cádiz-Levante.

**CLASIFICACION**

Equipos	J.	G.	P.	E.	F.	C.	P.
Levante	2	2	0	0	5	0	4
Cádiz	2	1	0	1	3	2	3
D. Coruña	3	1	1	1	5	6	3
R. Sociedad	3	0	2	1	4	7	1
Murcia	2	0	1	1	3	5	1

Estamos ya perfilando el final del campeonato de Liga y aún no tenemos en la clasificación, ningún equipo que se destaque como seguro campeón.

Varios son los clubs que en el transcurso de la Liga han ostentado el puesto de honor, sin haber podido mantenerse firmes en diferentes jornadas. Ultimamente se están disputando el primer puesto, cuatro equipos de verdadera valía, Sevilla, Español, Athletic A. y Madrid. Entre estos está el campeón, indudablemente, pero ¿cuál de ellos será el que se lleve el campeonato? Nadie lo sabe, ni nosotros tampoco; las jornadas venideras nos irán dilucidando cuál de ellos consigue destacarse como favorito.

Esta jornada de hoy, pudiera ser una de las primeras que nos vaya aclarando algo. Tenemos sobre todos, un partido de verdadero interés, disputado entre el Sevilla y el Athletic A. en Chamartín.

Bien sabemos todos la valía del equipo athletico; allá donde ha ido a jugar ha demostrado ser un potente once, cuyos jugadores ponen todo su ardor en la lucha y de los que se desatan como verdaderas figuras sus ejes, centro y delantero. Sólomente seis partidos, les han arrebatado en todo el campeonato de Liga y, en su campo es un equipo difícil de vencer.

Hoy tiene en Chamartín otra buena oportunidad, para colocarse en cabeza, si sabe desenvolverse con serenidad en los noventa minutos de juego frente al Sevilla y si su delantera no se duerme en los laureles. El Athletic sabe que no tiene el partido ganado, sabe que tiene a un fuerte enemigo,

que saldrá decidido a contrarrestar su impetu y a frenar su marcha ascendente, ya que si logra salvar estas dificultades el Sevilla, su puesto de líder será afianzado y difícil por tanto de que en los pocos partidos que faltan por jugar, se vea nuevamente en peligro de ceder puesto tan codiciado.

Le sigue en interés el partido que en Sevilla se disputarán el Betis y el Madrid, no por la equidad de fuerzas, supuesto que el Madrid es mucho más equipo que el andaluz, sino porque el Betis en su campo, presentará buena lucha, animado por su público, para tratar de conseguir alejarse de la fatídica "cola", y el Madrid por supuesto, también ha de salir con deseos de triunfo y ansias de victoria, ya que de vencer en este partido al Betis, tiene probabilidad de acercarse más al primer lugar de la clasificación, por lo que estos dos puntos deben ser bien disputados, pero desde luego anticipamos la victoria del Madrid.

Los demás partidos son empresa fácil para los equipos que en sus casas, han de recibir la visita de sus contrarios, no produciéndose por tanto con estos resultados, variación alguna en la cola de la clasificación.

En la segunda división, el D. Coruña, en su campo, debe vencer al Murcia, equipo que parece el más flojo de los cinco concursantes, al ascenso a la primera división.

Partido de verdadero relieve es el que en Cádiz, han de jugar el propietario del terreno y el Levante. Los dos equipos en estas últimas jornadas han conseguido brillantes resultados y no nos extrañará nada que al final del partido, el marcador señale un empate o una mínima victoria del equipo gaditano.

**ESTADIO Municipal**

Domingo, 31, a las 4,30 tarde.  
TORNEO COPA MARRUECOS

**Lucus F. C. de Larache**

contra

**Ceuta-Spor**

Palco 6 entradas, 35 pesetas; Preferencia, 5 id.; General, 3 id.; Niños, 0'50 id.

EL NUMERO DE NUESTRO TELEFONO ES EL

7-9-9

**MAXIMO MARTINEZ ZALDIVAR**  
Cirujano especialista Diplomado

SALUDA a su distinguida clientela y le ofrece su Gabinete de Consulta.

ENFERMEDADES DE LA MUJER Y PARTOS. -- VIAS URINARIAS. CIRUGIA GENERAL

Calvo Sotelo, 6, 1.º. Tlf. 6-5-7. Consulta: 10 a 12 y 3 a 6.  
En Tetuán. Lunes, Miércoles y Viernes de 10 a 1. Plaza España núm. 20.

**La Unión y el Fénix Español**

Compañía Nacional de Seguros

(Fundada en 1864)

DOMICILIO SOCIAL UNICO: MADRID; ALCALA 43

Seguros de incendios, vida y rentas vitalicias, cosechas, transportes, accidentes y otros ramos

# EL FARO

DOMINGO, 31 MARZO DE 1940

## SUECIA

FACILITARA MADERA PARA LA CONS-

TRUCCION DE SESENTA MIL CASAS EN

## FINLANDIA

Helsinki, 30. — El Vice-Ministro de Agricultura de Finlandia, Koivisto, de claró que los actos para la reconstrucción de obras públicas y casas particulares destruidas por la guerra, se eleva en total a doce mil millones de marcos.

A estos gastos el Gobierno piensa

hacer frente por medio de empréstitos nuevos impuestos y pedir empréstitos al extranjero.

Añadió que Suecia facilitará a Finlandia la madera necesaria para la construcción de sesenta mil casas destinadas a la población de los territorios cedidos a Rusia. — STEFANI.

## DISPOSICIONES

DEL

Ministerio

DE

## Ejército

Madrid, 30. — El "Diario Oficial" del Ministerio del Ejército publicará mañana el programa para el examen oposición para cubrir cuarenta plazas de alumnos de la Escuela de Estado Mayor.

Madrid, 30. — El Ministro del Ejército, General Varela ha firmado hoy una orden resolviendo el concurso de Profesores de idiomas en la Escuela de Estado Mayor, adjudicándose la plaza de alemán al Comandante de Infantería de Estado Mayor don Manuel González Ponte y la de italiano al Coronel don Armando González Pérez, debiendo presentarse ambos con la mayor urgencia.

Justicia de España

## DETENIDO

POR

## SOBORNAR

Córdoba, 30. — Ha sido detenido por orden del Gobernador civil el vecino de esta ciudad, D. Isaac Holgado Guerrero, quien intentó sobornar a D. José Martínez, Inspector provincial del Servicio Nacional del Trigo, haciéndole entrega de mil pesetas, para que consintiera en reformar unas de claraciones juradas de cereales y leguminosas.

El señor Martínez, Caballero Mutilado y Teniente de la Legión, puso el hecho en conocimiento de las autoridades, a las que hizo entrega de las mil pesetas, y el Gobernador de Córdoba ha pasado el asunto a vista de culpa y entregado las pesetas al Juzgado de Instrucción.

## FALLECE UN HEROICO LEGIONARIO ITALIANO

*Había actuado valientemente en la guerra de España y en la Europea*

Roma, 30. — Ha fallecido el Capitán Monsedo, legionario que fué en la guerra de España, a consecuencia de las heridas sufridas en la campaña española.

El Capitán Monsedo ex combatiente de la guerra mundial, participó en la guerra de España desde el principio, siéndole concedidas dos medallas militares españolas individuales y estaba propuesto para una tercera.

También poseía la Orden de María Cristina y fué citado varias veces en la Orden del día de la Legión.

A los funerales celebrados en Madrid, asistió el Conde de Foxá, Jefe de la Falange en Italia.

Entre las numerosas coronas depositadas, figuraba una del Embajador

de España y otra de Falange Española la Tradicionalista y de las JONS. — STEFANI.

## EL EMBAJADOR SOVIETICO

abandona

## FRANCIA

París, 30. — El Embajador de la U. R. S. S., cuya retirada fué solicitada recientemente por el Gobierno francés, salió anoche de Francia para reintegrarse a su país. — STEFANI.

"THE TIMES" AFIRMA:

## LA DECLARACION ANGLO-FRANCOESA

*no tiene carácter belicista; es un documento de unión en la GUERRA Y PARA LA PAZ*

Londres, 30. — El Redactor diplomático del "Times" dice que los anglo franceses en su declaración confirman que uno de sus fines de guerra era inalterable: el devolver la libertad a los polacos y a los checos.

El periódico afirma que la declaración no tiene carácter belicista y que es un documento en el cual se establece que Francia e Inglaterra, están unidos en la guerra y para la conclusión de la paz.

El "Times" desmiente también que

Gran Bretaña haya hecha presión sobre Francia, para que esta adopte una actitud más amistosa hacia Rusia y afirma que sobre este punto, también los dos países llegaron a un acuerdo completo.

El "Times" termina diciendo que Gran Bretaña no sería contraria a reanudar las negociaciones comerciales con Rusia, con el fin de desviar las mercancías rusas destinadas a Alemania. — STEFANI.

## Los estudiantes portugueses rinden emocionado homenaje ante la

TUMBA DE

## JOSE ANTONIO

*En el Escorial se les dispensa calorosa recepción*

San Lorenzo del Escorial, 30. — Desde primeras horas de la mañana han comenzado a llegar al Escorial, camaradas de la Legión 20, que fueron recibidos por trabajadores de los treinta pueblos que forman la comarca.

También ha sido recibido por el Jefe Comarcal, la Jara.

A las once han llegado de Madrid los camaradas portugueses: el "castiello" y el grupo de estudiantes universitarios que forman el equipo de rugby y otras representaciones portuguesas.

A recibirlos han acudido las Jerarquías locales y numerosos camaradas del Escorial.

El vecindario en masa se ha sumado al magnífico recibimiento tributado a los portugueses.

Cerca de mediodía llegó la Legión José Antonio y la de Onésimo Redondo de Madrid, con numerosas representaciones juveniles.

En total, los camaradas llegados de Madrid son unos tres mil. También ha llegado una Centuria de estudios varios, otra de Derecho, otra de Bachillerato y otra del S. E. U. y numerosas Jerarquías de las organizaciones estudiantiles universitarias, entre ellas el Consejo nacional, camarada Julio Vallespina, el Delegado Nacional de Deportes y otras Jerarquías.

También se encuentra en el Escorial el Comandante General de Milicias de Falange Española Tradicionalista y de las JONS.

Las legiones llegadas de Madrid han desfilado por las calles del Escorial dirigiéndose al Monasterio.

San Lorenzo del Escorial, 30. — El "castiello" portugués llegó en correcta formación y con su bandera al frente recibió a los camaradas españoles saludándose la bandera del Movimiento y la portuguesa.

La primera visita de este medio día ha sido para rendir un homenaje de emoción ante la tumba de José Antonio.

Los portugueses llegaron formados ante la puerta del Monasterio y ante la tumba del fundador de la Falange, el abanderado inclinó su bandera so-

lemnemente y los portugueses desfilaron, saludando cada uno.

Después y acompañados del Padre Revilla, giraron una detenida visita al Monasterio.

A la una y media de la tarde, llegó el Comisario Nacional de las Juventudes portuguesas, que es también Diputado de la Asamblea Nacional de Portugal y Consejero de la Falange del vecino país.

Fué recibido por el Jefe Nacional del S. E. U., camarada Guitarte y el Delegado Nacional de O. O. J. J., Sancho Dávila.

Poco después de la una y media, fué ofrecida una comida íntima a los amigos portugueses por la Falange comarcal.

## CINE

CERVANTES: "BAJO EL MANTO ESCARLATA"

Viejos días de la Francia de Richelieu, resucitados en la pantalla con la vida aventurera del caballero Gil de Berault, magistralmente interpretado por Conrad Weidt, quien redime su vida azarosa por el amor de una mujer, hermana precisamente del hombre a quien debe prender por encargo del Cardenal, el Duque de Foix, a quien salva luego, asumiendo la responsabilidad de su acción ante Richelieu, cumpliendo así a la vez con su dama y con su honor.

La vieja Francia, con las conspiraciones de los hugonotes, los duelos a la orden del día, con los caballeros que defienden su honor con la punta de sus espadas, se nos muestra con gran verismo en "Bajo el manto escarlata", producción que como gran mérito también, tiene a su protagonista, la gentil Annabella, que, como siempre, resulta encantadora.

ANUNCIESE EN EL FARO

## TODA CLASE DE MERCANCIAS Y MANUFACTURADOS

EN COMPENSACION CON PRODUCTOS DE LA ZONA ESPAÑOLA DE MARRUECOS Y ESPAÑA

Dirigirse: F. EROLA, Nueva 20, TANGER

## OCASION

DOÑA ASUNCION NUÑEZ CALLE, vende su acreditado CABARET, y Pensión, situado en la PUERTA DE TANGER, por no permitir su estado de salud, continuar al frente del mismo.

Razón y detalles a la propietaria en el citado lugar.